

Danska-Kopenhagen: Arhitektonske, građevne, tehničke i inspekcije usluge

OJ S 11/2022 17/01/2022

Obavijest o dodjeli ugovora – sektorska nabava

Usluge

**Pravna osnova:**

Direktiva 2014/25/EU

## Odjeljak I: Naručitelj

---

### I.1. Naziv i adrese

Službeni naziv: Banedanmark

Nacionalni registracijski broj: 18632276

Poštanska adresa: Carsten Niebuhrs Gade 43

Mjesto: København V

NUTS kod: DK011 Byen København

Poštanski broj: 1577

Država: Danska

Osoba za kontakt: Kim Benedikt Johnsen

E-pošta: [KBJH@BANE.dk](mailto:KBJH@BANE.dk)

Telefon: +45 82340000

**Internetska(-e) adresa(-e):**

Glavna adresa: <https://www.bane.dk/>

Adresa profila kupca: <https://eu.eu-supply.com/ctm/Company/CompanyInformation/Index/340853>

### I.6. Glavna djelatnost

Željezničke usluge

## Odjeljak II: Predmet

---

### II.1. Opseg nabave

#### II.1.1. Naziv

Ressourcepersonudbud af 3 delkontrakter som Teknisk systemansvarlig

Referentni broj: 3 ressourcepersoner 2021-19944

#### II.1.2. Glavna CPV oznaka

71000000 Arhitektonske, građevne, tehničke i inspekcije usluge

#### II.1.3. Vrsta ugovora

Usluge

#### II.1.4. Kratak opis

I overensstemmelse med reglerne i direktiv 2014/25/EU (Forsyningsvirksomhedsdirektivet) og i henhold til kvalifikationsordning om Arkitekt-, konstruktions-, ingeniør- og inspektionsvirksomhed nr. [2017/S 007-010760](#) har Banedanmark udbudt 3 delkontrakter om ressourcepersoner til teknisk rådgivning og bistand.

#### II.1.6. Podaci o grupama

Ovaj ugovor podijeljen je na grupe: da

### **II.1.7. Ukupna vrijednost nabave**

Vrijednost bez PDV-a: 15 444 000,00 DKK

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Naziv**

Delkontrakt 1 –Teknisk systemansvarlig for stationssikring, 15 timer ugentligt.

Grupa br.: 1

### **II.2.2. Dodatne šifre CPV-a**

71000000 Arhitektonske, građevne, tehničke i inspekcije usluge

### **II.2.3. Mjesto izvršenja**

NUTS kod: DK011 Byen København

NUTS kod: DK01 Hovedstaden

NUTS kod: DK Danmark

Glavna lokacija ili mjesto izvršenja: Banedanmarks hovedkontor i København ved Kalvebod Brygge på adressen Carsten Niebuhrs Gade 43, 1577 København V.

### **II.2.4. Opis nabave**

Opgaven omfatter:

- Vedligeholdelse og udvikling af dækkende tekniske normer og regler (omfatter også normaltegninger) – herunder indarbejdelse af national lovgivning og europæiske normer og standarder - til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Vedligeholdelse og udvikling af dækkende tekniske vedligeholdelsesforskrifter og/eller -instrukser til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Behandling af dispensationsansøgninger til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Udarbejdelse af teknisk verifikationserklæring (TVE)
- Ad hoc opgaveløsning vedrørende nedenstående anlægstyper.

Opgaverne udføres på følgende anlæg:

- DSB 1964
- DSB 1969
- DSB 1972
- Generel viden om grænseflade mellem stationssikringsanlæg, linje-blok og fjernstyring
- FiW transitionszone IXL til DSB 1972 (grænseflade mod husmands-blokken)

### **II.2.5. Kriteriji za dodjelu**

Kriterij kvalitete - Naziv: Organisation / Ponder: 70

Cijena - Ponder: 30

### **II.2.11. Podaci o opcijama**

Opcije: da

Opis opcija:

- Option 1: Option på forlængelse 2 gange à 12 måneder. Forlængelsen indeholder også mulighed for eventuel forøgelse af den ugentlige arbejdstid, jf. option 2.
- Option 2: Option på forøgelse af den ugentlige arbejdstid fra 15 timer pr. uge op til 30 timer pr. uge. Denne option kan kaldes 2 gange pr. år.

### **II.2.13. Podaci o fondovima Europske unije**

Nabava je povezana s projektom i/ili programom koji se financira iz fondova Europske unije: ne

### **II.2.14. Dodatni podaci**

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Naziv**

Delkontrakt 2 –Tehnisk systemansvarlig for trafikale ATC, 5 timer ugentligt  
Grupa br.: 2

### **II.2.2. Dodatne šifre CPV-a**

71000000 Arhitektonske, građevne, tehničke i inspekcije usluge

### **II.2.3. Mjesto izvršenja**

NUTS kod: DK01 Hovedstaden

NUTS kod: DK Danmark

Glavna lokacija ili mjesto izvršenja: Banedanmarks hovedkontor i København ved Kalvebod Brygge på adressen Carsten Niebuhrs Gade 43, 1577 København V.

### **II.2.4. Opis nabave**

Opgaven omfatter:

- Vedligeholdelse og udvikling af dækkende tekniske normer og regler (omfatter også normaltegninger) – herunder indarbejdelse af national lovgivning og europæiske normer og standarder - til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Vedligeholdelse og udvikling af dækkende tekniske vedligeholdelsesforskrifter og/eller - instrukser til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Behandling af dispensationsansøgninger til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Udarbejdelse af tekniske verifikationserklæringer (TVE)
- Ad hoc opgaveløsning vedrørende nedenstående anlægstyper.

Opgaverne udføres på følgende anlæg:

- ZUB 123 (ATC), trafikale kodning og La.
- ZUB 123, Afprøvningsmateriale
- ATC togstop, trafikale kodning
- BST 1969 (HKT) trafikale kodning

### **II.2.5. Kriteriji za dodjelu**

Kriterij kvalitete - Naziv: Organisation / Ponder: 70

Cijena - Ponder: 30

### **II.2.11. Podaci o opcijama**

Opcije: da

Opis opcija:

- Option 1: Option på forlængelse 2 gange à 12 måneder. Forlængelsen indeholder også mulighed for eventuel forøgelse af den ugentlige arbejdstid, jf. option 2.
- Option 2: Option på forøgelse den ugentlige arbejdstid fra 5 timer pr. uge op til 12 timer pr. uge. Denne option kan kaldes 2 gange pr. år. pr delkontrakt.

### **II.2.13. Podaci o fondovima Europske unije**

Nabava je povezan s projektom i/ili programom koji se financira iz fondova Europske unije: ne

### **II.2.14. Dodatni podaci**

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Naziv**

Delkontrakt 3 –Tehnisk systemansvarlig for fjernstyring, 15 timer ugentligt  
Grupa br.: 3

## **II.2.2. Dodatne šifre CPV-a**

71000000 Arhitektonske, građevne, tehničke i inspekcije usluge

## **II.2.3. Mjesto izvršenja**

NUTS kod: DK011 Byen København

NUTS kod: DK01 Hovedstaden

NUTS kod: DK0 Danmark

Glavna lokacija ili mjesto izvršenja: Banedanmarks hovedkontor i København ved Kalvebod Brygge på adressen Carsten Niebuhrs Gade 43, 1577 København V.

## **II.2.4. Opis nabave**

Opgaven omfatter:

- Vedligeholdelse og udvikling af dækkende tekniske normer og regler (omfatter også normaltegninger) – herunder indarbejdelse af national lovgivning og europæiske normer og standarder - til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Vedligeholdelse og udvikling af dækkende tekniske vedligeholdelsesforskrifter og/eller -instrukser til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Behandling af dispensationsansøgninger til godkendelse af "Leder af systemansvar"
- Udarbejdelse af teknisk verifikationerklæring (TVE)
- Ad hoc opgaveløsning vedrørende nedenstående anlægstyper.

Opgaverne udføres på følgende anlæg:

- BCTC
- BSCA
- CCTC
- DCTC
- DCTC-S
- SCTC
- TCTC
- RCTC
- RMS2000
- XCTC.

## **II.2.5. Kriteriji za dodjelu**

Kriterij kvalitete - Naziv: Organisation / Ponder: 70

Cijena - Ponder: 30

## **II.2.11. Podaci o opcijama**

Opcije: da

Opis opcija:

- Option 1: Option på forlængelse 2 gange à 12 måneder. Forlængelsen indeholder også mulighed for eventuel forøgelse af den ugentlige arbejdstid, jf. option 2.
- Option 2: Option på forøgelse den ugentlige arbejdstid fra 15 timer pr. uge op til 24 timer pr. uge. Denne option kan kaldes 2 gange pr. år. pr delkontrakt.

## **II.2.13. Podaci o fondovima Europske unije**

Nabava je povezana s projektom i/ili programom koji se financira iz fondova Europske unije: ne

## **II.2.14. Dodatni podaci**

## **Odjeljak IV: Postupak**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Vrsta postupka**

Ograničeni postupak

#### **IV.1.3. Podaci o okvirnom sporazumu ili dinamičkom sustavu nabave**

#### **IV.1.8. Podaci o Sporazumu o javnoj nabavi (GPA)**

Nabava je obuhvaćena Sporazumom o javnoj nabavi: da

#### **IV.2. Administrativni podaci**

##### **IV.2.1. Prethodna objava povezana s ovim postupkom**

Broj objave u Dodatku SL-u: [2017/S 007-010760](#)

##### **IV.2.8. Podaci o prekidu dinamičkog sustava nabave**

##### **IV.2.9. Podaci o ukidanju poziva na nadmetanje u obliku periodične indikativne obavijesti**

### **Odjeljak V: Dodjela ugovora**

---

Ugovor br.: 2021-19944-1

Grupa br.: 1

#### **Naziv:**

Delkontrakt 1 –Teknisk systemansvarlig for stationssikring, 15 timer ugentligt.

Ugovor/grupa je dodijeljen(a): da

#### **V.2. Dodjela ugovora**

##### **V.2.1. Datum sklapanja ugovora**

20/12/2021

##### **V.2.2. Podaci o ponudama**

Broj zaprimljenih ponuda: 2

Broj zaprimljenih ponuda od MSP-ova: 1

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz drugih država članica EU-a: 0

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz država koje nisu članice EU-a: 0

Broj ponuda zaprimljenih elektroničkim sredstvima: 2

Ugovor je dodijeljen skupini gospodarskih subjekata: ne

##### **V.2.3. Naziv i adresa ugovaratelja**

Službeni naziv: Atkins Danmark A/S

Nacionalni registracijski broj: 26 04 84 94

Poštanska adresa: Arne Jacobsens Allé 17

Mjesto: København S

NUTS kod: DK011 Byen København

Poštanski broj: 2300

Država: Danska

E-pošta: [henrik.sardal@atkinsglobal.com](mailto:henrik.sardal@atkinsglobal.com)

Telefon: +45 52519000

Telefaks: +45 52519001

Internetska adresa: <http://www.atkins.dk>

Ugovaratelj je malo ili srednje poduzeće.: ne

**V.2.4. Podaci o vrijednosti ugovora/grupe**

Početna procijenjena ukupna vrijednost ugovora/grupe: 7 020 000,00 DKK

Ukupna vrijednost ugovora/grupe: 7 020 000,00 DKK

**V.2.5. Podaci o podugovaranju****V.2.6. Cijena plaćena u okviru prigodne kupnje****Odjeljak V: Dodjela ugovora**

---

Ugovor br.: 2021-19944-2

Grupa br.: 2

**Naziv:**

Delkontrakt 2 –Teknisk systemansvarlig for trafikalk ATC, 5 timer ugentligt.

Ugovor/grupa je dodijeljen(a): da

**V.2. Dodjela ugovora****V.2.1. Datum sklapanja ugovora**

20/12/2021

**V.2.2. Podaci o ponudama**

Broj zaprimljenih ponuda: 2

Broj zaprimljenih ponuda od MSP-ova: 0

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz drugih država članica EU-a: 0

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz država koje nisu članice EU-a: 0

Broj ponuda zaprimljenih elektroničkim sredstvima: 2

Ugovor je dodijeljen skupini gospodarskih subjekata: ne

**V.2.3. Naziv i adresa ugovaratelja**

Službeni naziv: Atkins Danmark A/S

Nacionalni registracijski broj: 26 04 84 94

Poštanska adresa: Arne Jacobsens Allé 17

Mjesto: København S

NUTS kod: DK011 Byen København

Poštanski broj: 2300

Država: Danska

E-pošta: [henrik.sardal@atkinsglobal.com](mailto:henrik.sardal@atkinsglobal.com)

Telefon: +45 52519000

Telefaks: +45 52519001

Internetska adresa: [www.atkins.dk](http://www.atkins.dk)

Ugovaratelj je malo ili srednje poduzeće.: ne

**V.2.4. Podaci o vrijednosti ugovora/grupe**

Početna procijenjena ukupna vrijednost ugovora/grupe: 2 808 000,00 DKK

Ukupna vrijednost ugovora/grupe: 2 808 000,00 DKK

**V.2.5. Podaci o podugovaranju****V.2.6. Cijena plaćena u okviru prigodne kupnje**

## Odjeljak V: Dodjela ugovora

---

Ugovor br.: 2021-19944-3

Grupa br.: 3

Naziv:

Delkontrakt 3 –Teknisk systemansvarlig for fjernstyring, 15 timer ugentligt.

Ugovor/grupa je dodijeljen(a): da

### V.2. Dodjela ugovora

#### V.2.1. Datum sklapanja ugovora

20/12/2021

#### V.2.2. Podaci o ponudama

Broj zaprimljenih ponuda: 1

Broj zaprimljenih ponuda od MSP-ova: 0

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz drugih država članica EU-a: 0

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz država koje nisu članice EU-a: 0

Broj ponuda zaprimljenih elektroničkim sredstvima: 1

Ugovor je dodijeljen skupini gospodarskih subjekata: ne

#### V.2.3. Naziv i adresa ugovaratelja

Službeni naziv: Atkins Danmark A/S

Nacionalni registracijski broj: 26 04 84 94

Poštanska adresa: Arne Jacobsens Allé 17

Mjesto: København S

NUTS kod: DK011 Byen København

Poštanski broj: 2300

Država: Danska

E-pošta: [henrik.sardal@atkinsglobal.com](mailto:henrik.sardal@atkinsglobal.com)

Telefon: +45 52519000

Telefaks: +45 52519001

Internetska adresa: [www.atkins.dk](http://www.atkins.dk)

Ugovaratelj je malo ili srednje poduzeće.: ne

#### V.2.4. Podaci o vrijednosti ugovora/grupe

Početna procijenjena ukupna vrijednost ugovora/grupe: 5 616 000,00 DKK

Ukupna vrijednost ugovora/grupe: 5 616 000,00 DKK

#### V.2.5. Podaci o podugovaranju

#### V.2.6. Cijena plaćena u okviru prigodne kupnje

## Odjeljak VI: Dopunski podaci

---

### VI.3. Dodatni podaci

### VI.4. Postupci pravne zaštite

#### VI.4.1. Tijelo nadležno za postupak pravne zaštite

Službeni naziv: Klagensævnet for Udbud

Poštanska adresa: Nævnenes Hus, Toldboden 2  
Mjesto: Viborg  
Poštanski broj: 8800  
Država: Danska  
E-pošta: [klfu@naevneneshus.dk](mailto:klfu@naevneneshus.dk)  
Telefon: +45 72405600  
Internetska adresa: <https://erhvervsstyrelsen.dk/klagevejledning-0>

#### **VI.4.3. Postupak pravne zaštite**

Detaljnji podaci o roku(-ovima) za postupke pravne zaštite:

I henhold til lov om Klagenævnet for Udbud m.v. (loven kan hentes på [www.retsinformation.dk](http://www.retsinformation.dk)), gælder følgende frister for indgivelse af klage:

45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.

Klagenævnet for Udbuds e-mailadresse er angivet i punkt VI.4.1).

Klagenævnet for Udbuds klagevejledning kan findes på [www.erhvervsstyrelsen.dk](http://www.erhvervsstyrelsen.dk)

#### **VI.4.4. Slужba od koje se mogu dobiti podaci o postupku pravne zaštite**

Slужbeni naziv: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Poštanska adresa: Carl Jacobsens Vej 35

Mjesto: Valby

Poštanski broj: 2500

Država: Danska

E-pošta: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Telefon: +45 41715000

Internetska adresa: <http://www.kfst.dk>

#### **VI.5. Datum slanja ove obavijesti**

12/01/2022